

# ES 290

Der Elektro-Einbauherd

Gebrauchsanweisung

# Ihr neues Gerät

Mit diesem neuen Gerät wird Ihnen das Kochen, Braten leichter gemacht und viel Freude bereiten.

Zur Nutzung aller technischen Vorzüge des Gerätes, lesen Sie bitte die Gebrauchsanweisung sehr sorgfältig durch.

Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung zum Nachlesen gut auf.

Das Inhaltsverzeichnis ermöglicht Ihnen einen schnellen Zugriff über alles Wissenswerte. Natürlich geben wir Ihnen in den einzelnen Kapiteln viele Tips, zum Beispiel beim Backen, Braten oder bei der Reinigung und Pflege.

Für evtl. auftretende Störungen haben wir für Sie auf den letzten Seiten ebenfalls Tips zur selbständigen Behebung vorgegeben.

Sollten diese Tips nicht ausreichen, steht Ihnen unser Kundendienst jederzeit zur Verfügung.

Zum Schluß viel Spaß mit Ihrem neuen Gerät beim Kochen, Backen und Braten.

# Inhaltsverzeichnis

## Wichtige Hinweise

Umweltfreundliche Entsorgung von Verpackung und Altgerät	4
Allgemeine Sicherheitshinweise	5
So vermeiden Sie Schäden am Gerät	5

## Gerätebeschreibung

Bedienblende	6
Ausstattung	7
Zubehör	8

## Vor dem ersten Gebrauch

Erstes Vorreinigen	9
--------------------	---

## Kochstellen

Kochstellenschalter	10
Kochen mit der Kochstelle	10/11

## Backofen

Backofenfunktionen	12
Bedienelemente	12
Ein- und Ausschalten	13
Vorheizen	13

## Anwendungen

Backen	14
Tabelle Backen	15
Tips zum Backen	16
Braten	17/18
Tabelle Braten	19
Flächengrillen	20
Tabelle Grillen	20
Einkochen	21

## Reinigung und Pflege

Gerät	22
Backofen	22
Backofenlampe austauschen/Glas reinigen	22
Backofentür abnehmen, einsetzen	23
Einschubgitter aus- und einbauen	24

## Was tun, wenn...

25

## Kundendienst

26

# Wichtige Hinweise

## Öko-Isolierung

Der Backofen ist werkseitig mit einer Öko-Isolierung ausgestattet. Diese Isolierung ist von unabhängigen Prüfinstituten auf Schadstoffe geprüft und als unbedenklich eingestuft worden.

## Umweltfreundliche Entsorgung von Verpackung und Altgerät

### Verpackung

Als umweltbewußtes Unternehmen trägt die AEG seit langem erfolgreich dazu bei, die Verwendung von Verpackungsmaterialien auf das Notwendigste zu beschränken.

Alle für den Transport verwendeten Verpackungsmaterialien sind umweltverträglich und wiederverwertbar. Holzteile sind nicht chemisch behandelt. Die Kartonagen bestehen zu 80 bis 100% aus Altpapier. Die Folien sind aus Polyethylen (PE), die Umbänderung aus Polystyrol (PS). Die Materialien sind reine Kohlenwasserstoff-Verbindungen und recyclebar. Durch die Aufbereitung und Wiederverwendung können Rohstoffe eingespart und das Müllvolumen verringert werden. Sie können die Verpackung an den Händler zurückgeben, bei dem Sie das Gerät gekauft haben.

### Altgerät

Bevor Sie Ihr altes Gerät entsorgen, das Netzanschlußkabel entfernen und unbrauchbar machen. Führen Sie das Altgerät einem Wertstoff-Center zu. Die Anschrift erfragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung.

## Anschluß des Gerätes

Montage und Anschluß des neuen Gerätes darf nur durch einen konzessionierten Fachmann vorgenommen werden.

Beachten Sie bitte diesen Hinweis und die Hinweise der Geräte-Montageanweisung, da sonst bei auftretenden Schäden der Garantieanspruch entfällt.

Dieses Gerät entspricht den Funkschutz-Forderungen der EG-Richtlinie 87/308/EWG; EN 55014/DIN VDE 0875 Teil 1 bzw. EN 55011/DIN VDE 0875 Teil 11, sowie gegebenenfalls der Norm bezüglich Netzurückwirkung EN 60555 Teil 1-3/DIN VDE 0838 Teil 1-3.

**CE** Dieses Gerät entspricht den folgenden EG-Richtlinien: – 73/23/EWG vom 19. 02. 1973 – Niederspannungsrichtlinie – 89/336/EWG vom 03.05.1989 (einschließlich Änderungsrichtlinie 92/31/EWG) – EMV-Richtlinie.

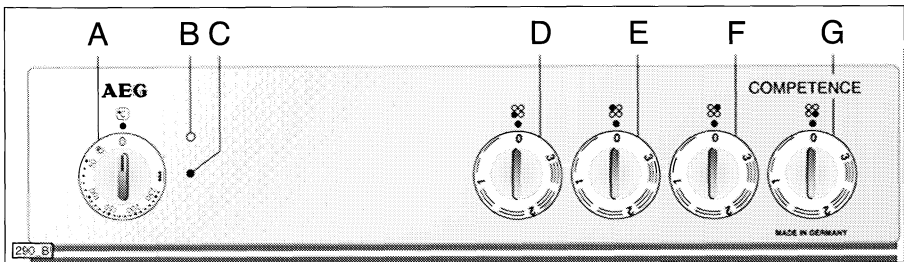
## Allgemeine Sicherheitshinweise

- ☐ Dieses Gerät darf nicht zum zweckentfremdeten Gebrauch, sondern nur für das haus-  
haltsübliche Kochen, Braten, Backen von Speisen verwendet werden.
- ☐ Benutzen Sie das Gerät nur zum Zubereiten von Speisen.
- ☐ Wenn Sie kochen, braten und grillen, werden die Kochstellen bzw. die Backofentür heiß.  
Halten Sie deshalb Kleinkinder grundsätzlich fern.
- ☐ Vorsicht, bei Anschluß von Elektrogeräten an Steckdosen in Gerätenähe. Anschluß-  
leitungen dürfen nicht an heiße Kochstellen gelangen oder unter der heißen Backofentür  
eingeklemmt werden.
- ☐ Verwenden Sie die Kochstellen oder den Backofen nicht zum Beheizen des Raumes.
- ☐ Überhitzte Fette und Öle entzünden sich schnell. Wenn Sie Speisen in Fett oder Öl  
(z. B. Pommes frites) zubereiten, bleiben Sie bitte in der Nähe.
- ☐ Wenn Sie alkoholische Zutaten im Backofen verwenden, kann eventuell ein leicht ent-  
zündliches Alkohol-Luftgemisch entstehen. Öffnen Sie die Tür in diesem Fall vorsichtig.  
Hantieren Sie dabei nicht mit Glut, Funken oder Feuer. Wir empfehlen, das Gargut bei  
geschlossener Backofentür im abgeschalteten Backofen ca. 10-15 Minuten abkühlen zu  
lassen.
- ☐ Bei Störungen am Gerät Sicherungen herausdrehen bzw. ausschalten.

## So vermeiden Sie Schäden am Gerät:

- ☐ Legen Sie den Backofen nicht mit Alufolie aus und stellen Sie keine Fettpfanne, Back-  
blech, Topf etc. auf den Boden, da sonst das Backofenemaille durch den entstehenden  
Hitzestau beschädigt wird.
- ☐ Das Gerät nach jedem Gebrauch reinigen. Verschmutzungen lassen sich so am leichte-  
sten entfernen und brennen erst gar nicht fest.
- ☐ Obstsäfte, die vom Backblech tropfen, hinterlassen Flecken, die sich nicht mehr entfer-  
nen lassen. Benutzen Sie für sehr feuchte Kuchen die Fettpfanne bzw. Kombinations-  
Fettpfanne.
- ☐ Gießen Sie Wasser nie direkt in den heißen Backofen. Es können Emailleschäden  
entstehen.
- ☐ Bewahren Sie keine brennbaren Gegenstände im Backofen, im Geschirrwagen oder  
auf den Kochstellen auf. Sie können sich beim Einschalten entzünden.
- ☐ Setzen Sie sich nicht auf die offene Backofentür/Backwagen bzw. Kochstellen.
- ☐ Keine Kunststoffbehälter auf die heiße Kochstelle legen.
- ☐ Keine Zubereitung von Speisen in Kunststoffgefäßen auf der heißen Kochstelle.
- ☐ Die Reinigung des Gerätes mit einem Dampfstrahl- oder Hochdruckreiniger ist aus  
Sicherheitsgründen **verboten!**
- ☐ Bewahren Sie keine feuchten Lebensmittel im Backofen auf.

## Bedienblende



### **A Temperaturwahlschalter**

**B** Betriebs-Kontrollampe

**C** Temperatur-Kontrollampe

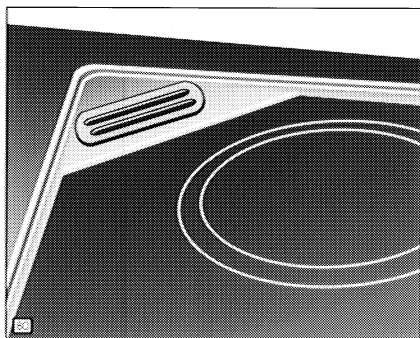
**D** Kochstelle, vorne links

**E** Kochstelle, hinten links

**F** Kochstelle, hinten rechts

**G** Kochstelle, vorne rechts

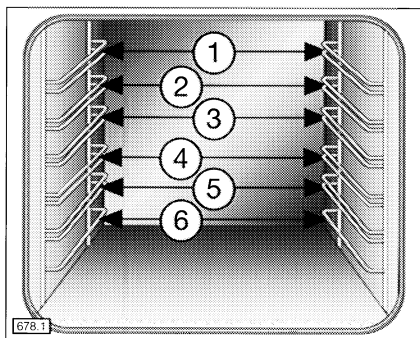
## Ausstattung



### Backofendampfaustritt

Der Dampf aus dem Backofen wird über den hinten im Kochfeld liegenden Kanal direkt nach oben zur Dunstabzugshaube ausgeleitet.

## Einsatzebenen



An beiden Seiten des Backofens befinden sich Einschubgitter mit je 6 Einsatzebenen zum Einschieben des Zubehörs.

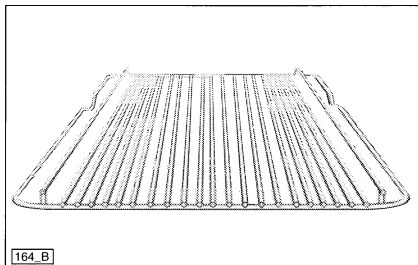
Beachten Sie bitte, daß die Ebenen von **oben nach unten** gezählt werden.

# Gerätebeschreibung

## Zubehör

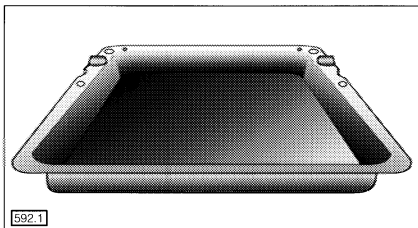
Folgende Einschubteile gehören je nach Modell zum Lieferumfang:

### Rost



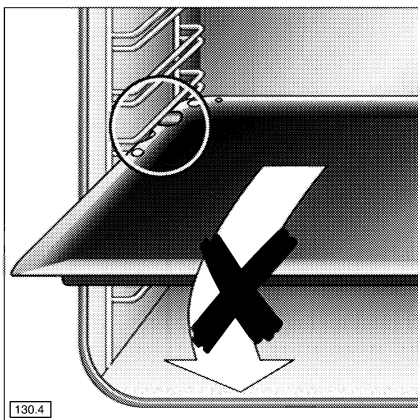
Für Geschirr, Kuchenformen, Braten und Grillstücke.

### Kombinations-Fettpfanne



Für saftige Kuchen, Braten oder als Backblech bzw. als Auffanggefäß für Fett.

### Kippsicherung



Alle Einschubteile bei Geräten mit Klapptür sind gegen unbeabsichtigtes Herausziehen mit einer Kippsicherung ausgestattet.



# Vor dem ersten Gebrauch

## Erstes Vorreinigen

Bevor Sie den Backofen das erste Mal benutzen, sollten Sie ihn gründlich reinigen.

1. Die Gerätefront nur feucht abwischen. Benutzen Sie keine scharfen, scheuernden Reinigungsmittel (Beschädigung der Oberflächen!).

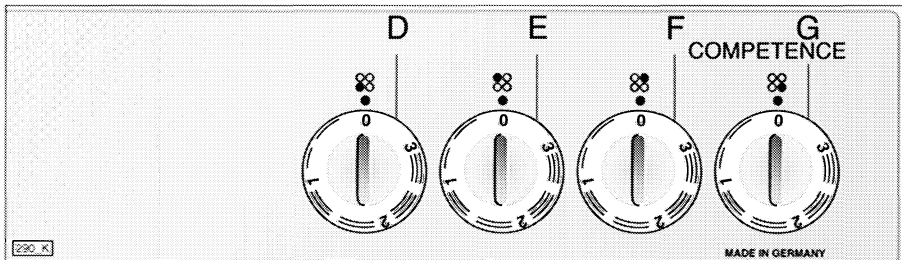
Bei Edelstahlfronten verwenden Sie handelsübliche Mittel für Edelstahl, die gleichzeitig einen Schutzfilm gegen Fingerabdrücke bilden.

2. Alle Zubehörteile und Einschubgitter entnehmen und mit warmer Spülmittellauge reinigen.
3. Backofen ebenfalls mit warmer Spülmittellauge auswaschen und trocknen.

# Kochstellen

Beachten Sie die Gebrauchsanweisung des Kochfeldes/Kochmulde. Sie enthält wichtige Hinweise zu Kochgeschirr, Bedienung, Reinigung und Pflege.

## Kochstellenschalter



Mit den Kochstellenschaltern stellen Sie die Heizleistung wahlweise stufenlos in 3 Bereichen ein:

**1 = kleinste Leistung**  
**3 = höchste Leistung**

## Kochen mit der Kochstelle

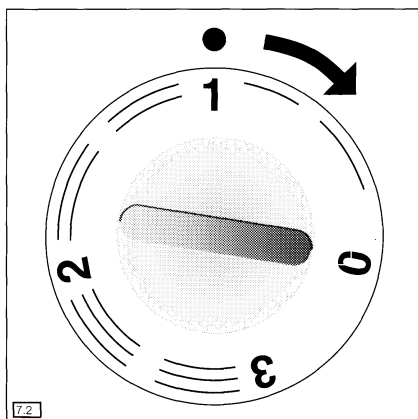
### So gehen Sie vor:

1. Zum Ankochen/Anbraten eine hohe Leistung wählen.
2. Sobald sich Dampf bildet bzw. das Fett heiß ist, auf die erforderliche Fortgarstufe zurückschalten.

### Hinweis:

Die Angaben in der folgenden Tabelle sind Richtgrößen. Welche Schallereinstellung für Kochvorgänge erforderlich ist, hängt von der Qualität der Töpfe und von der Art und Menge der Lebensmittel ab.

## Kochen/Braten auf den Kochstellen



Die Nutzung dieser in 3 Bereichen stufenlos regelbaren Kochstelle(n) können Sie der Grafik entnehmen.

### 0 Nachwärme, Aus-Stellung

Warmhalten, Fortkochen kleiner Mengen (**niedrigste Leistung**)

### 1 Fortkochen

Braten, Fortkochen großer Mengen, Weiterbraten größerer Stücke

### 2 Braten, Einbrenne herstellen

Braten

### 3 Ankochen/Anbraten (**höchste Leistung**)

Es wird empfohlen, beim Ankochen oder Anbraten auf 3 einzustellen und Speisen mit längerer Garzeit auf einer Stellung im Fortkochbereich oder Bratbereich fertigzuzugaren zu lassen.

# Backofen

## Backofenfunktionen

Für den Backofen stehen Ihnen verschiedene Beheizungsarten zur Verfügung:



### **Ober-/Unterhitze**

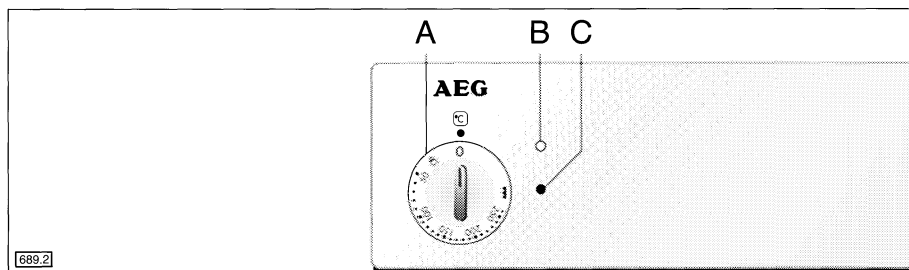
Die Hitze kommt gleichmäßig von oben und unten. Sie eignet sich zum Backen und Braten auf **einer Ebene**.



### **Flächengrillen**

Hier kommt die Hitze vom Grillheizkörper an der Backofendecke. Flächengrillen eignet sich besonders zum Grillen flacher Fleischstücke, z. B. Steaks, Schnitzel, Fisch oder Toast.

## Bedienelemente



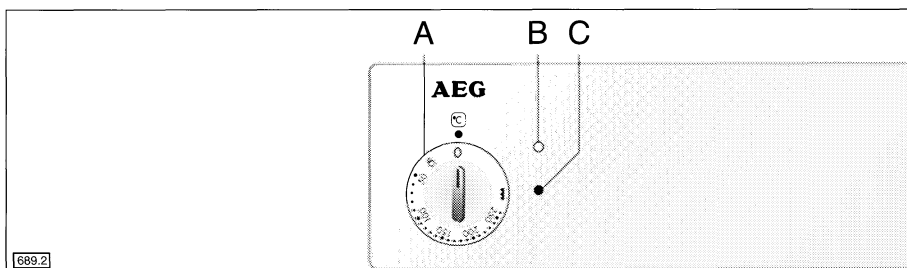
**A Temperaturwahlschalter** von 50-250 °C einstellbar

**B** Betriebs-Kontrollampe

**C** Temperatur-Kontrollampe

## Ein- und Ausschalten

Ober-/Unterhitze, Flächengrillen.



### So gehen Sie vor:

- **Temperaturwahlschalter A** auf die erforderliche Temperatur einstellen (50-250 °C).

Die Temperatur-Kontrolllampe **C** leuchtet solange sich der Backofen aufheizt.

In den Tabellen finden Sie für die einzelnen Beheizungsarten Angaben für Temperatur, Einschubhöhe und Garzeiten.

### Vorheizen

Ein Vorheizen des Backofens ist im allgemeinen nicht erforderlich. Wann ein Vorheizen zu empfehlen ist, finden Sie in den Tabellen. Möchten Sie den Backofen vorheizen, stellen Sie die gleiche Temperatur ein, die für das Gericht benötigt wird. Der Backofen ist ausreichend vorgeheizt, sobald die Temperatur-Kontrolllampe **C** erlischt.

# Anwendungen

## Backen

### Backformen

- ☐ Für Ober-/Unterhitze eignen sich Formen aus dunklem Metall und beschichtete Formen.

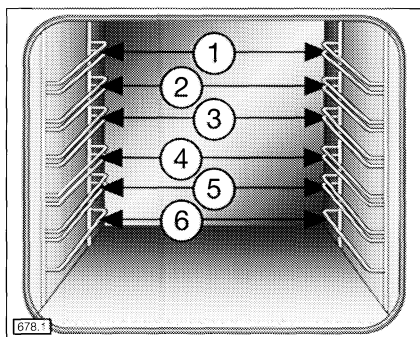
**Setzen Sie die Abschrägungen des Backbleches nach vorne! (Nur beim Türgerät)**

### Einsatzebenen

Beachten Sie, daß die Einsatzebenen **von oben nach unten** gezählt werden.

Backen mit Ober-/Unterhitze ist jeweils nur auf einer Ebene möglich. (Einsatzebene siehe Tabellen.)

Kuchen in Formen immer in die Mitte des Rostes stellen. Sie können auch zwei Formen gleichzeitig backen. Stellen Sie die Formen dann nebeneinander auf den Rost. Die Backzeit verlängert sich dann nur unwesentlich.



### Hinweise zu den Backtabellen

In den Tabellen finden Sie für eine Auswahl an Gerichten die dafür erforderlichen Temperaturangaben, Garzeiten und Einschubebenen.

Für Temperatur und Backzeiten sind Bereiche angegeben, da sie von der Zusammensetzung des Teiges, der Menge und der Backform abhängig sind.

Wir empfehlen, beim ersten Mal den kleineren Temperaturwert einzustellen und erst bei Bedarf, z.B. wenn eine stärkere Bräunung gewünscht wird oder die Backzeit zu lange dauert, eine höhere Temperatur zu wählen.

Finden Sie für ein eigenes Rezept keine konkreten Angaben, orientieren Sie sich an einem ähnlichen Gebäck.

Schalten Sie den Backofen 5-10 Minuten vor Ende der Backzeit aus (Nachwärme).

Die Tabellen gelten, wenn nicht anders vorgegeben, für das Einsetzen in den kalten Backofen.

# Tabelle Backen

Art des Gebäcks	☐ Ober-/Unterhitze		Zeit Std.: Min.
	Einsatz- ebenen von oben	Temperatur °C	
<b>Gebäck in Formen</b>			
Napf- oder Rondonkuchen	5.	160-180	0:50-1:10
Sandkuchen/Königskuchen	5.	150-170	1:10-1:30
Biskuittorte	5.	160-180	0:25-0:40
Tortenboden Mürbeteig	5.	190-210*	0:10-0:25
Tortenboden Rührteig	5.	170-190	0:20-0:25
Gedeckte Apfeltorte	5.	170-190	0:50-1:00
Pikante Torte (Quiche Lorraine etc.)	5./6.	180-200	0:30-1:10
Käsetorte/Quarktorte	5.	160-180	1:00-1:30
<b>Gebäck auf Backblechen</b>			
Hefezopf/-kranz	3.	170-190	0:30-0:40
Christstollen	3.	160-180*	0:40-1:00
Brot (Roggenbrot) zuerst	5.	250*	0:20
dann		160-180	0:30-1:00
Windbeutel/Eclairs	3.	190-210	0:25-0:40
Biskuitrolle	3.	180-200*	0:10-0:20
Streuselkuchen trocken	3.	170-190	0:20-0:40
Butter-/Zuckerkuchen, Bienenstich	3.	190-210*	0:15-0:30
Obstkuchen (auf Hefeteig/Rührteig) <sup>1</sup>	3.	170-190	0:25-0:50
Obstkuchen auf Mürbeteig <sup>1</sup>	4.	170-190	0:40-1:20
Blechkuchen mit empfindl. Belägen (z.B. Quark, Sahne, etc.)	3.	170-190	0:40-1:20
Pizza (mit viel Belag) <sup>1</sup>	5.	190-210*	0:30-1:00
Pizza (dünn)	5.	230-300*	0:10-0:25
Fladenbrot	3.	275-300*	0:08-0:15
<b>Wähen (CH)</b>	5.	210-230*	0:35-0:50
<b>Kleingebäck</b>			
Mürbeteigplätzchen	3.	170-190*	0:06-0:20
Spritzgebäck	3.	160-180*	0:10-0:40
Rührteigplätzchen	3.	170-190	0:15-0:20
Eiweißgebäck	3.	100-120	2:00-2:30
Makronen	3.	120-140	0:30-0:60
Hefe-Kleingebäck	3.	170-190	0:20-0:40
Blätterteig-Kleingebäck	3.	190-210*	0:20-0:30
Brötchen (pikant)	5.	180-220*	0:20-0:35

\* Backofen vorheizen

<sup>1</sup> Kombi-/Fettpfanne verwenden!

# Anwendungen

## Tips zum Backen

**So stellen Sie fest, ob der Kuchen durchgebacken ist**

Stechen Sie mit einem Holzstäbchen an der höchsten Stelle in den Kuchen. Wenn kein Teig mehr am Holz klebt, können Sie den Backofen ausschalten und die Nachwärme nutzen.

**Der Kuchen fällt zusammen (wird klitschig, spundig, Wasserstreifen)**

Überprüfen Sie Ihr Rezept. Verwenden Sie beim nächsten Mal weniger Flüssigkeit. Beachten Sie die Rührzeiten, vor allem beim Einsatz von Küchenmaschinen.

**Der Kuchen ist unten zu hell**

Wählen Sie beim nächsten Mal eine dunkle Backform oder setzen Sie den Kuchen eine Ebene tiefer ein.

**Kuchen mit feuchtem Belag/Käsekuchen, ist nicht durchgebacken**

Backen Sie beim nächsten Mal mit niedrigerer Temperatur und verlängerter Backzeit.



## Braten

### Bratgeschirr

Zum Braten können Sie jedes hitzebeständige Geschirr oder Bratform verwenden. Bei Geschirr mit Kunststoffgriffen darauf achten, daß diese hitzebeständig sind.

Größere Braten können Sie direkt in der Fettpfanne oder auf dem Rost mit untergesetzter Fettpfanne braten.

**Wenn Sie in Geschirr braten (insbesondere kleinere Mengen), verschmutzt der Backofen weniger!**

Gerichte	Bratentopf/-form		Fettpfanne	
	ohne Deckel	mit Deckel	ohne Rost	mit Rost
Schweinebraten	×			
Lammbraten	×			
Hammelbraten	×			
Kalbsbraten		×		
Sauerbraten		×		
Rinderschmorbraten		×		
Hackbraten	×			
Ente	×			
Gans				×
Schweinehaxen 1-2 Stück	×			
3-4 Stück				×
Hähnchen 1-2 Stück	×			
3-4 Stück				×
Pute/Truthahn			×	
Kleines Geflügel	×			
Roastbeef	×			
Filet	×			
Wild	×			
Fisch	×			
Tiefgefrorenes Fleisch		×		

# Anwendungen

## Hinweise zu den Brattabellen

In den Tabellen finden Sie für verschiedene Fleischarten Angaben zur Temperatureinstellung, Garzeit und Einsatzebene. Die Garzeitangaben stellen nur Richtwerte dar.

Wir empfehlen Fleisch und Fisch erst ab 1 kg im Backofen zu braten.

Die erforderliche Garzeit ist abhängig von der Art und Qualität des Fleisches.





Um ein Einbrennen von austretendem Fleischsaft oder Fett zu vermeiden, empfehlen wir etwas Flüssigkeit in das Bratgeschirr zu geben.

Braten nach der Hälfte der Garzeit wenden.

Die Angaben für die Einsatzebene gelten für die Verwendung mit und ohne Backraumteiler (wenn vorhanden). Bei größeren Bratenstücken (über 2 kg) ist der Backraumteiler zu entfernen.

Schalten Sie den Backofen 10-15 Minuten vor Ende der Bratzeit aus (Nachwärme).

# Tabelle Braten

Art des Fleisches	Menge	Einsatz- ebene v. oben 	Tempe- ratur °C 	Zeit Std.: Min.
<b>Rindfleisch</b>				
Schmorbraten	1-1,5 kg	3.	220-250	2:00-2:30
Roastbeef oder Filet				je cm Höhe
– innen rot	je cm Höhe	3.	250-  *	0:05-0:06
– innen rosa	je cm Höhe	3.	250-  *	0:06-0:08
– innen durchgebraten	je cm Höhe	3.	210-250*	0:08-0:10
<b>Schweinefleisch</b>				
Schulter, Schinkenstück, Nacken	1-1,5 kg	3.	210-220	1:30-2:00
Kotelettstück, Kasseler	1-1,5 kg	3.	180-190	1:00-1:30
Hackbraten	750 g-1 kg	3.	170-180	0:45-1:00
Schweinehaxen (vorgekocht)	750 g-1 kg	3.	210-220	1:30-2:00
<b>Kalbfleisch</b>				
Kalbsbraten	1 kg	3.	210-220	1:30-2:00
Kalbshaxen	1,5-2 kg	3.	210-225	2:00-2:30
<b>Lamm</b>				
Lammkeule/Lamnbraten	1-1,5 kg	3.	210-220	1:15-2:00
Lammrücken	1-1,5 kg	3.	210-220	1:00-1:30
<b>Wild</b>				
Hasenrücken, -keulen	bis 1 kg	2.	220-250	0:25-0:40
Reh-/Hirschrücken	1,5-2 kg	3.	210-220	1:00-1:30
Reh-/Hirschkeule	1,5-2 kg	3.	200-210	1:15-1:50
<b>Geflügel</b>				
Hähnchenhälfte 2-4 Stück	je 0,4-0,5 kg	3.	220-250	0:35-0:50
Hähnchen, Poularde	1-1,5 kg	3.	220-250	0:45-1:15
Ente	1,5-2 kg	3.	210-220	1:00-1:30
Gans	3,5-5 kg	5.	200-210	2:30-3:00
Truthahn/Pute	2,5-3,5 kg	5.	200-210	1:30-2:20
	4-6 kg	5.	180-200	2:30-4:00
<b>Fisch</b> (dünsten)				
Ganze Fische	1-1,5 kg	3.	210-220	0:45-1:15

# Anwendungen

## Flächengrillen

### So gehen Sie vor:

1. Den **Temperaturwahlschalter A** auf Symbol  stellen.
2. **Den leeren Backofen immer 5 Minuten vorheizen.**

### Rost einsetzen

Den Rost immer so einsetzen, daß die beiden Führungsschienen nach oben zeigen. Die kleinen Auswölbungen (Kippsicherung) rechts und links müssen nach unten weisen und im Backraum hinten liegen.

Wenn Sie den Rost gemeinsam mit der Fettpfanne einsetzen, setzen Sie die Auswölbungen genau in die beiden Ausbuchtungen der Pfanne. Die Fettpfanne ebenfalls mit der Kippsicherung nach hinten einsetzen.

### Hinweise zur Grilltabelle

Die Grillzeiten stellen nur Richtwerte dar und sind von der Art und Qualität des Grillguts abhängig.

Das Grillen eignet sich besonders für flache Fleisch- und Fischstücke.

**Grillen immer bei geschlossener Backofentür, dadurch wird der Energieverbrauch verringert!**

Zum Grillen Fettpfanne und Rost gemeinsam in die 2. Einsatzebene **von oben** einsetzen.

Fleisch- bzw. Fischstücke nach der Hälfte der Grillzeit wenden.

## Tabelle Grillen

Grillgut	Einsatzebene Fettpfanne/Rost von oben	Grillzeit	
		1. Seite	2. Seite
Frikadellen	2.	8-10 Min.	6- 8 Min.
Schweinefilet	2.	10-12 Min.	6-10 Min.
Bratwürste	2.	8-10 Min.	6- 8 Min.
Rinderfiletsteaks, Kalbssteaks	2.	6- 7 Min.	5- 6 Min.
Rinderfilet, Roastbeef (ca. 1 kg)	2.	10-12 Min.	10-12 Min.
belegte Toastbrote	2.	6- 8 Min.	
Toastbrote	2.	2- 3 Min.	2- 3 Min.

## Einkochen

- ☐ Benutzen Sie zum Einkochen die **5. Einschubebene von oben.**
- ☐ Verwenden Sie zum Einkochen nur handelsübliche Einkochgläser (Einkochgläser mit Gummiring und Glasdeckel). Gläser mit Schraubdeckel oder Bajonettverschluß und Metaldosen sind ungeeignet.
- ☐ Verwenden Sie zum Einkochen die Fettpfanne. Darauf haben bis zu 6 Einkochgläser mit 1 Liter Inhalt Platz.
- ☐ Die Einkochgläser sollten alle gleich hoch gefüllt und zugeklammert sein. Stellen Sie die Einkochgläser so in die Fettpfanne, daß sie sich gegenseitig nicht berühren.
- ☐ Stellen Sie eine Tasse Wasser in die Fettpfanne, damit im Backofen ausreichend Feuchtigkeit entsteht.
- ☐ **Temperaturwahlschalter A auf 160 °C einstellen.**

### Einkochzeiten:

#### **Obst und Gewürzgurken**

Sobald die Flüssigkeit in den ersten Gläsern zu perlen beginnt (bei 1-Liter-Gläsern nach ca. 45 Minuten), den Backofen ausschalten und die Gläser noch 30 Minuten – bei empfindlichen Obstsorten, z.B. Erdbeeren ca. 15 Minuten – im geschlossenen Backofen stehen lassen.

#### **Gemüse bzw. Fleisch**

Sobald die Flüssigkeit in den ersten Gläsern zu perlen beginnt, die Temperatur auf 100 °C zurückstellen. Das Einkochgut bei 100 °C ca. 60-90 Minuten weitergaren. Dann den Backofen ausschalten und die Einkochgläser noch 30 Minuten im geschlossenen Backofen stehen lassen.

# Reinigung und Pflege

## Gerät

Die Frontseite des Gerätes mit einem weichen Tuch und warmer Spüllauge abwischen. Verwenden Sie keine Scheuermittel, scharfe Reinigungsmittel oder scheuernde Gegenstände.

## Backofen


Den Backofen nach jeder Benutzung mit Spülmittellauge, der Sie ein paar Spritzer Essig zugefügt haben, feucht auswischen. Hartnäckige Verschmutzungen mit speziellen Backofenreinigern entfernen.

Bei Verwendung von Backofenspray bitte unbedingt die Angaben des Herstellers beachten.

## Zubehör

Das Zubehör nach jedem Gebrauch spülen und gut abtrocknen. Zur leichteren Reinigung kurz einweichen.

## Beleuchtung Backofen

Sie können den Backofen zum Reinigen beleuchten. Dazu den Funktionsschalter und/oder den Temperaturwahlschalter auf die Lampenstellung  bzw. in eine der Beheizungsarten drehen.

Zum gründlichen Reinigen können Sie verschiedene Teile des Gerätes abnehmen.

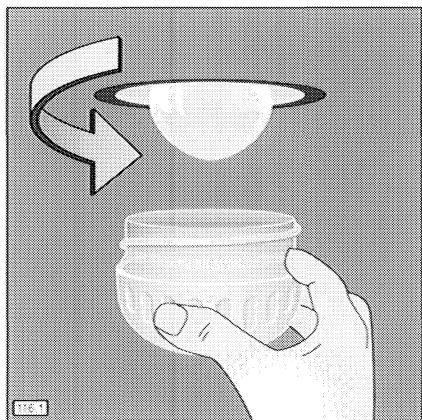
## Backofenlampe austauschen/Glas reinigen

**Achtung: Backofen ausschalten! (Sicherungen am Sicherungskasten herausdrehen bzw. ausschalten.)**

Tuch auf den Backofenboden legen.

Glasabdeckung durch Drehen nach links abnehmen und reinigen.

**Deckenbeleuchtung 40 Watt, 230 V, 300 °C hitzebeständig, austauschen.**

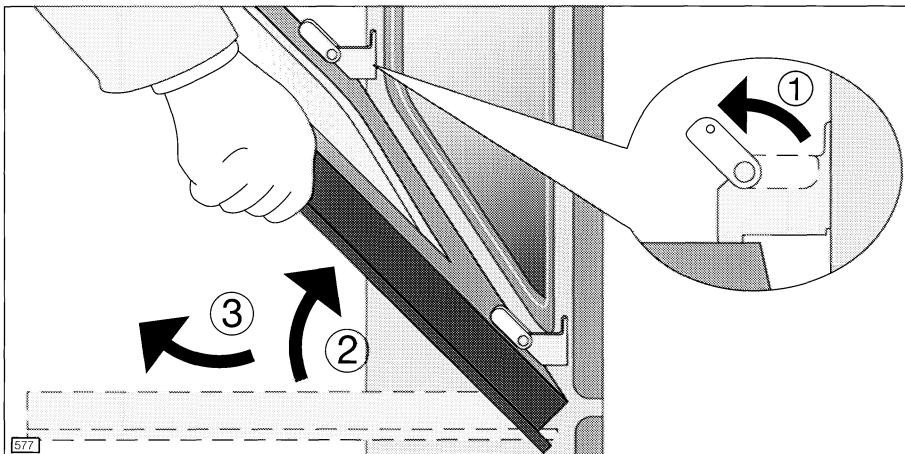


Abdeckglas wieder anbringen (rechtsdrehen).  
Tuch aus dem Backofen entfernen.

## Backofentür abnehmen, einsetzen

### Abnehmen

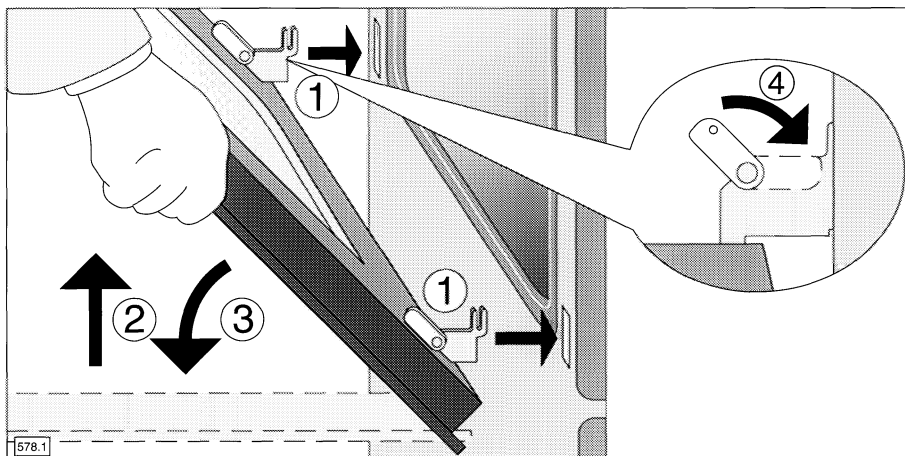
Tür vollständig öffnen und die beiden Klemmhebel an den Türscharnieren hochziehen (1).



Tür mit beiden Händen seitlich (nicht am Türgriff) fassen, in Schließrichtung anheben (2) und nach vorne herausziehen (3).

### Einsetzen

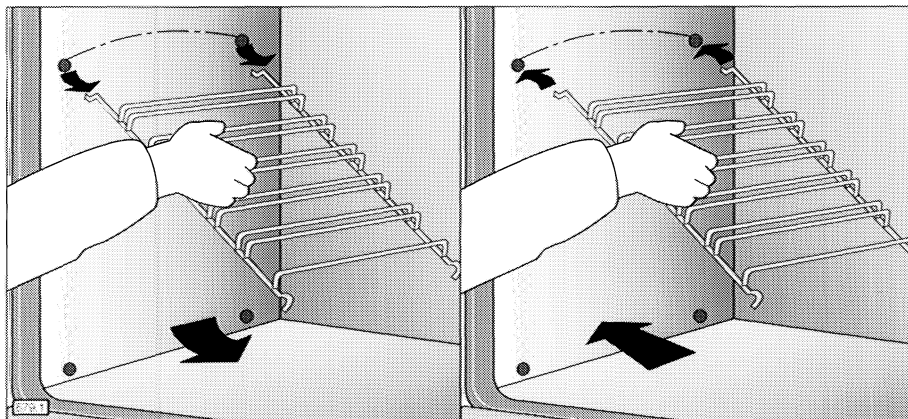
Tür mit beiden Händen seitlich (nicht am Türgriff) fassen, mit beiden Scharnierbügeln schräg von oben einschieben (1), Tür nach unten vollständig öffnen (2) und Klemmbügel wieder zurückklappen (3).



# Reinigung und Pflege

## Einschubgitter aus- und einbauen

Zur Reinigung der Seitenwände des Backofens können die Einschubgitter (siehe Abbildung) abgenommen werden.



Gitter unten nach innen ziehen und oben aushängen.  
Der Einbau erfolgt in umgekehrter Reihenfolge.



# Was tun, wenn ...

## **... der Backofen nicht aufheizt?**

Überprüfen Sie, ob

- alle erforderlichen Einstellungen erfolgt sind,
- die Backofentür ganz geschlossen ist,
- die Sicherung in der Hausinstallation (Sicherungskasten) ausgelöst hat.

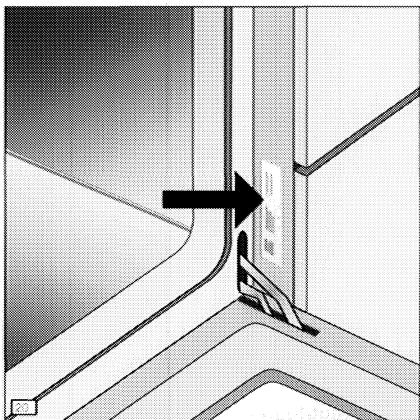
Sollten die Sicherungen mehrfach auslösen, rufen Sie bitte einen zugelassenen Elektroinstallateur.

## **... die Backofenbeleuchtung ausfällt?**

Backofenlampe(n) austauschen (siehe Reinigung und Pflege).

Wenn Sie für einen der aufgeführten Hinweise oder aufgrund von Fehlbedienungen den Kundendienst in Anspruch nehmen, kann der Besuch des Kundendienst-Technikers auch während der Garantiezeit nicht kostenlos erfolgen.

## Kundendienst



AEG Elektrogeräte entsprechen den einschlägigen Sicherheitsbestimmungen. Reparaturen an Elektrogeräten dürfen nur von Fachkräften durchgeführt werden. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.

Nennen Sie dem Kundendienst die Kennziffer auf dem Typschild, bestehend aus 2 Buchstaben und den ersten 12 Ziffern.

Die Nennung dieser Nummern ermöglicht dem Kundendienst eine gezielte Ersatzteilverbereitung. Dies spart Ihnen Kosten, die für Mehrfahrten entstehen würden.

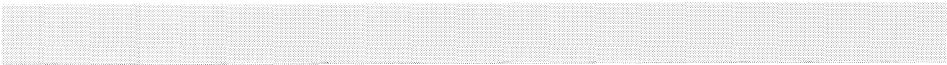
**Damit Sie diese Nummer bei der Hand haben, empfehlen wir Ihnen, sie hier einzutragen:**

**KD** . . . . . - . . . /

Als Sonderzubehör können Sie über den AEG Kundendienst die Backofentür CF102 mit noch niedrigeren Oberflächentemperaturen unter Angabe der KD- bzw. PNC-Nr. mit Zusatzangabe CF102 beziehen.

Die Austauschür CF102 sollte angebracht werden, wenn möglicherweise Kleinkinder anwesend sind.

Der Austausch wird durch den AEG Kundendienst kostenpflichtig durchgeführt.



AEG Hausgeräte GmbH  
Postfach 1036  
D-90327 Nürnberg  
<http://www.aeg.hausgeraete.de>

© Copyright by AEG

H 259 265 300 – 0398/02 –